

VILÁGOSÁG

KOLOZSVAR,
1947 július 5, szombat

A MAGYAR NÉPI SZÖVETSEG KÖZPONTI NAPILAPJA

IV. ÉVFOLYAM
165 szám

Molotov a párisi tárgyalások sikertelenségének okáról

A francia—angol javaslat két államcsoportra osztaná Európát és az uralomra törő nagyhatalmak érdekeit szolgálná

A szovjet kormány senkinek sem fog segíteni abban, hogy a kis országok kárára bonyolítsa le üzleteit



MIT SZOLGÁL AZ AMERI-KAI AJÁNIAT?

— Hova vezethet a francia—angol javaslat, amely külön szervezetet, vezető bizottságot kíván létesíteni Európa általános gazdasági munkatervének a kidolgozása végett? Semmi jóhoz. Az eredmény az lenne, hogy Anglia és Franciaország, valamint az őket követő országok kormányai elszigetelődnek a többi európai országoktól, két államcsoportra osztva Európát és újabb nehézségeket támasztva ezek egymáshoz való viszonylataiban. Ebben az esetben az amerikai hitelek nem Európa gazdasági újjáépítésének az ügyét szolgálják, hanem bizonyos európai államoknak másokkal szembeni felhasználásuk, a szerinti, hogy ez előnyös-e bizonyos uralomra törő nagyhatalmaknak.

— A szovjet kormány úgy véli, hogy fel kell hívni Anglia és Franciaország kormányainak a figyelmét az olyan kezdeményezés következményeire, amely nem az európai országok erőfeszítéseinek az egyesítésére törekszik gazdasági talpraállításuk érdekében, hanem egészen más célok megvalósítására, amelyeknek semmi közük sincs Európa népeinek igazi érdekeihez — mondotta Molotov.

A moszkvai rádió jelentése szerint a szovjet külügyminiszter nyilatkozata után rövid véleménycserére következett, amelyből kitűnt, hogy az angol—francia küldöttségek és a szovjet küldöttség álláspontja a kérdéssel kapcsolatban véglegesen eltér egymástól. Az értekezlet szerda délután véget ért. Molotov külügyminiszter csütörtökön hajnalban repülőgépen Moszkvába utazott.

Egy jelentés szerint a francia külügyminisztérium egyik szóvivője kijelentette, hogy Anglia és Franciaország folytatja az amerikai segélynyújtási tervvel kapcsolatos megbeszéléseket.

A „France Presse” jelentése alapján tegnap röviden már közöltük, hogy a szovjet—angol—francia külügyminiszteri tanácskozás szerdán megegyezés nélkül véget ért Párisban. Az értekezletről nem adnak ki hivatalos jelentést.

A TASS-ügynökség tudósítója ma hosszabb tudósításban foglalkozik Molotov szovjet külügyminiszternek az értekezlet befejező szerdai ülésén mondott beszédével, melyet jelentés alapján alább ismertetünk.

MOLOTOV BESZÉDE

Molotov bevezetőül bejelentette, hogy a szovjet küldöttség figyelmesen tanulmányozta a francia küldöttség által július 1-én előterjesztett javaslatot.

— Az angol küldöttség előző indítványához hasonlóan — folytatta ezután — a francia javaslat egész Európára vonatkozó gazdasági munkaterv elkészítésére törekszik, noha, mint az ismeretes, az európai országok nagyrésztének nincs nemzeti gazdasági munkaterve.

Miután megiegyezett, hogy nincs semmiféle pontos értékelése a lehetséges északamerikai segítség vonatkozásában, a szovjet külügyminiszter egészében foglalkozott az angol—francia elgondolással.

„SZÓFOGADÁSRA” AKARTAK KÉNYSZERITENI A KISÁLLAMOKAT

— Ebben arról van szó — mondotta — hogy létesüljön az európai országok fölé helyezett új szervezet, mely beavatkozzék az európai országok belső életébe, egészen addig, hogy irányelveket adna nekik főparancs fejlesztése tekintetében. Nagybritannia és Franciaország, a hozzá közel álló országokkal együtt ugyanakkor vezető helyet akarnak maguknak biztosítani ebben a szervezetben. Természetesen, történetek szóbeli fenntartások, amelyek szerint ez a szervezet nem avatkoznék az államok belső ügyeibe és nem érintené szuverénitásukat. Nyilvánvalóan kitűnik azonban, hogy az európai országok mégis ellenőrzött államokká válnának s elveszítenék régi gazdasági és nemzeti függetlenségüket, hogy kielégítsék bizonyos nagyhatalmak kívánságait. Mindenesetre indítványozzák, hogy az északamerikai hitelek engedélyezését az egyes államok „szófogadó” viselkedésétől tegyék függővé.

MI FELEL MEG AZ EURÓPAI NÉPEKNEK?

— Hova vezethet ez? Ma nyomást lehetne gyakorolni Lengyelországra, hogy termeljen több szén, akár a többi lengyel ipar termelésének korlátozása árán, azért, mert egyes európai országok érdekeltek lehetnek ebben. Holnap azt mondhatnák, hogy Csehszlovákiának növelni kell mezőgazdasági termelését, csökkentve gépgyártását s indítványozhatnák, hogy gépeket vegyen más európai országoktól, amelyek minél magasabb áron akarják eladni áruikat. Vagy Norvégiát fejlesztéséről, mert ez jobban megfelelne bizonyos idegen fémipari trösztöknek. És így tovább. Mi maradna ebben az esetben ezeknek az európai országoknak a szuverénitásából és gazdasági függetlenségéből? A kis és általában a gyengébb államok ilyen helyzetben hogyan védekeznek meg függetlenségükért?

— A szovjet kormány — folytatta — természetesen nem haladhat ezen az úton. Kitart az értekezlet elé június 30-án terjesztett javaslata mellett. A szovjet kormány nem osztja az utolsó francia javaslatnak az idegen segítségre vonatkozó elgondolásait sem. Ha erőfeszítések történnek abban az irányban, hogy Európa elsősorban önmaga segítsen magán, fej-

lesztve gazdasági képességeit, s az országok közötti csereforgalmat, ez megfelel az európai országok érdekének. Amikor azonban kijelentik, mint a francia indítványban, hogy az európai országok gazdasági talpraállításában a döntő szerep az amerikai Egyesült Államoké s nem az európai országoké: az ilyen elvek ellentmondanak az európai országok érdekének, mert ez a gazdasági függetlenségük-ről való lemondáshoz vezethet, ami összeegyeztethetetlen nemzeti szuverénitásuk megőrzésével.

A SZOVJET GAZDASÁG FEJLŐDÉSÉNEK PÉLDÁJA

— A szovjet küldöttség véleménye szerint az európai országokra nézve a döntő tényező az egyes országok belső intézkedései és nemzeti erőfeszítései s nem az idegen segítségre való számítás, aminek másodrendűnek kell maradnia a legnehezebb körülmények között is. A Szovjetunió mindenkor első-sorban saját erőire számított és mint ismeretes, gazdasági élete állandó fejlődés útján halad.

KÉTFELE EGYÜTTMŰKÖDÉS

— A nemzetközi együttműködésnek két alakja van — mondotta Molotov. — Az egyik egyenlő-jögu államok politikai és gazdasági kapcsolatainak a fejlesztésére támaszkodik, s ebben az esetben idegen beavatkozás nem sérti nem-

zeti függetlenségüket. Ez az alapja annak a nemzetközi együttműködésnek, amely közelebbhozza egymáshoz a népeket s helyettesíti a kölcsönös segélynyújtás munkáját. Van a nemzetközi együttműködésnek más alakja is: ez pedig egy vagy több nagyhatalomnak más államok feletti fölényén alapul, s ebben az esetben ez utóbbiak alárendelt állam helyzetébe kerülnek és elvesztik függetlenségüket. Tökéletesen nyilvánvaló, hogy az államok közötti együttműködésnek az első alakja, amelyben az országok egyenlőjű félként vesznek részt, alapvetően különbözik a nemzetközi együttműködés második alakjától, amely nem tartja tiszteltben ezt az elvet. A szovjet kormány, amikor a résztvevő államok érdekében elősegíti a jogegyenlőség és a kölcsönös tiszteltet alapján álló nemzetközi együttműködés kifejlődését, nem segíthet senki saját üzleteinek a gyengébb, vagy kisebb országok hátrányára történő elrendezésében, mert ennek semmi köze sincs az államok közötti együttműködéshez.

— A szovjet kormány véleménye szerint az európai országok gazdaságának összehangolása érdekében külön szervezet létesítésére vonatkozó angol—francia terv beavatkozáshoz vezet az európai országok belső ügyeibe, különösen azokéba, amelyeknek a legnagyobb

szükségük van külső segítségre. Ez pedig csak bonyolíthatja az európai országok közötti kapcsolatokat s akadályozza együttműködésüket. A szovjet kormány elutasítja ezt a tervet, mint teljes-séggel nem kielégítő és alkalmatlant arra, hogy kedvező eredményt hozzon. Másrészt a Szovjetunió állást foglal az európai államok között az egyenjogúság és a nemzeti érdekek iránti kölcsönös tiszteltet egészséges elvén alapuló gazdasági együttműködés legnag-yobb mértékű kifejlésére mellet-tel. A Szovjetunió változatlanul hozzájárul és hozzá fog járulni a jövőben is a más országokkal való kereskedelem íymódon való kiterjesztéséhez.

A NÉMET KÉRDÉS

— Különösen figyelemreméltó az, hogy a francia—brit javaslatok felvetették Németország és erőforrásainak a kérdését. Indítványozzák, hogy az említett szervezet vagy ennek vezető bizottsága foglalkozzék a német erőforrá-sok felhasználásával is, akkor, amikor tudott dolog, hogy a német támadás következtében szenvedett szövetséges országok jogos jóvátételi igényei mindmáig kielégítetlenek. Következésképpen nem-csak, hogy nem tűnik ki semmiféle különösebb gondoskodás azok iránt az országok iránt, amelyek a háboru alatt a legnagyobb áldo-

Szeptember 1-ig megszervezik az összes ipari központokat

Jövő héten alakítják meg a gyapot-, gyapju-, selyem- és textilipari központokat

Az első 60 traktor elindult népet, országot segítő útjára a brassói IAR gyár-ból. Mint valami hatalmas, sárga kigyó kanyarodott be a hosszú sor az ilfovmegyei mezőgazdasági gépközpontba. A román és magyar munkásaink és mérnökeink gyártották ezeket a gépeket minden külföldi segítség nélkül, a reakció minden aknamunkája ellenére.

Mert a reakció aknamunkájával ezen a téren is meg kellett küzdeni. Maniucé szócsové, a „Dreptatea” 1947 január 22-i számában az országot építő erők igyekezetével csufolkodva azt írta, hogy ebben az országban a világ legrosszabb traktorait fogják gyártani, ha egyáltalán sikerül majd összekalapálni akár egyet is a demokratikus erők által terve-vett traktorokból. Ezt írták, de azt, hogy mit tettek a terv megvalósítása ellen, csak azok a mérnökök és munkások tudják igazán, akiknek le kellett gyűr-niük minden ellenséges mesterkedést a gyártási folyamat alatt.

Minden jóhiszemű emberben önkényte-lenül is felvetődik a kérdés: vajjon való-ban lehetséges-e az, hogy egyesek ilyen konokul viselkedjen minden ellen, ami ebben az országban építést, alkotást jelent? Lehetséges, mert ahány lépéssel közeledik ez az ország a demokrácia be-teljesülésé, a tömegek politikai, kulturális és gazdasági felébredése felé, annyi-val közeleg a pillanat, amelyben szá-mukra az utolsó óra ütött. Ezért igye-keznek gátolni az építést.

Ezek a traktorok emelik a mezőgaz-

dasági termelést, a falvak és a városok dolgozó népe jobb élethez vezető útj-ának barázdáit húzzák meg s egy új vi-lág zakatoló hangját hozzák ezekre a tájakra. És ebben az új világban isko-lák, kórházak, kulturintézmények nyil-nak a traktorok és más gépek haszná-l jómódúvá lett nép számára a legutolsó faluban is. Ebben az új világban éppen ezért sem faji, nemzetiségi uszítással, sem más badarsággal a népet butítani a „történelmi” urak hasznára nem lehet.

Az első 60 után most már jön a többi is. Nem telik belé sok idő és a hatal-mas sárga kigyóhoz hasonló traktor-sor bekapcsolódik a többi megyék mezőgaz-dasági gépközpontjaiba. A haladás, az igazi demokrácia, a nép javára.

HUSZ MEGYÉBEN MÁR ARATNAK

BUKAREST. — Az aratás már az ország 20 megyéjében folyik. Ol, Romanati, Dolj és Teleorman megyében a gabona 30—35 százalékát, míg Temes, Arad és Mehedinti megyében az őszi vetés 15—30 százalékát aratták le. A rendkívül kedvező időjárás hatására, még azokon a vidékeken is, ahol a szalma gyenge, a szén rendkívül jó.

A Bánságban, amint az a földművelés-ügyi minisztérium mérnökei megállapí-tották, a termés rendkívül gazdag. Van-nak itt olyan vidékek is, ahol a termésméremény eléri a 25 mázst. Páratlanul szép a tengeri és a napra-forgótermés is.

A hivatalos jelentés szerint az időjá-rás az egész országban továbbra is igen kedvező. Az esővel egyes helyeken jég is hullott, ez azonban csak jelentéktelen károkat okozott. Néhány napon belül az egész országban megkezdődik az aratás. A tavaszi vetés mindenütt nagyon szé-pen fejlődik.

Románia idej gyümölcstermését az elő-zetes szakértői becslés 20.546 vasuti ko-csira értékeli. Ennek a mennyiségnek több mint fele, 10.587 vasuti kocsi, szil-va lesz.

ELRENDELTEK A CEMENTIPARI KÖZPONT FELÁLLÍTÁSÁT

Elkészítették azt a minisztertanácsi jegyzőkönyvet, amely a cementipar köz-pontjának felállítását rendeli el. A jövő hét folyamán újabb négy minisztertaná-csi jegyzőkönyvet állítanak össze, ame-lyek a gyapot, a gyapju, a selyem és a különböző textilműveket gyártó ipar központjának felállítását rendeli el. Az országban összesen 16 ipari köz-pont fog működni. Remélik, hogy sze-ptember 1-ére valanennyit munkába tud-ják állítani.

MIRON CONSTANTINESCU A MINISZTERKÖZI BIZOTT-SÁG TITKÁRA

A Román Kommunista Párt ország-építő és pénzstabilizáló tervének végre-hajtásával megbízott miniszterközi bi-zottság titkárságának vezetésével Miron

Constantinescut, a RKP parlamenti képviselőt biztásk meg. A kiváló képességű politikus már el is foglalta új állását.

A miniszterközi bizottság Gheorghe Gheorghiu-Dej elnöklete alatt ülést tartott. A bizottság Alexandrini pénzügy-miniszter előterjesztését vitatta meg a következő negyedévre — július—sze-ptember — szóló költségvetéssel kapcsolat-ban. A megbeszéléseken résztvett Traian Savulescu földművelésügyi és Tudor Ionescu bányászati miniszter is.

MILYEN PÉNZEKET VONNAK KI A FORGALOMBÓL?

A hivatalos lap közlése szerint július 25-ével az 1, 2, 5, 20 és 100 lejes fém-péizek, valamint a 20 és 100 lejes papírpéizek érvényüket veszítik. Ezeket a pénzeket július 15-ig a Nemzeti Bank fiókjai, valamint az adóhivatalok be-váltják.

1541 VASUTI KOCSI CUKROT OSZTANAK KI

Amint azt már megtartuk, rövidesen megkezdik az egész országban a május havi cukorfejadag kiosztását. Az illeté-kes hatóságok rendelkezése értelmében május hónapra összesen 1541 vasuti kocsi cukrot osztanak ki.

Ebből 730 vasuti kocsit az ellátószervek tagjai között, 593 vasuti kocsit az ezeken kívül állóknak, 218 vasuti kocsit pedig a cukorkagyarak között osz-tanak ki.

VILAGOSSÁG

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Kolozsvár, Brassai-utca 7.
Távbeszélő: 258.

Felelős szerkesztő: BALOGH EDGAR

Ifjúsági zenekar Nagyváradon

NAGYVÁRAD. — A nagyváradi zenei élet fellendítése érdekében Deák Ferenc középiskolai igazgató a MNSZ támogatásával megalakította a város első ifjúsági hangversenyzenekarát.

A hetven tagú ifjúsági zenekar Breuer Oszkár és Boda Boriska zenetanárok vezetésével nagy sikerrel tartotta meg első hangversenyét. Handel, Mozart, Chopin,

Vivaldi, Riedring, Schubert művei mellett valóságos fénypontja volt az ünnepélynek Bartók és Kodály műveinek bemutatása. A közönség színi nem akaró tapssal jutalmazta az ifjúság játékát s ünnepelte fiatal muzsikusaik irányítóit, akik megnyitják az új nemzedék előtt az utat kiapadhatatlanul gazdag népi zeneművészetünk felé.

A KOLOZSVÁRI MNSZ GYÜLÉS-NAPTÁRA: *Julius 4-én*, pénteken délután fél 7 órakor szervezőbizottsági ülés a Farkas-utca 7 alatti székházban. *Julius 5-én*, szombaton délután 6 órakor a vasutas alosztály tart szervező gyűlést a Farkas-utca 7 alatti székházban.

A KOLOZSVÁRI EVANGÉLIKUS EGYHÁZKÖZSÉG (Kossuth Lajos-utca 1) tanítói állásra hirdet pályázatot az 1947-48. iskolai évről kezdődően. Megfelelő képzettség és az állam részéről való besorolás igazolása mellett az eddigi beosztásról rövid ismertetéssel a pályázatok beadhatók augusztus 1-éig. Részletes felvilágosítást ad az iskolaszék vezetője.

A MNSZ KOLOZSMEGYEI SZERVEZETÉNEK JOGVÉDŐ IRODÁJA, (Farkas-utca 7), felkéri Roth Viktor kolozsvári egyetem hallgatót, valamint Szabó Piroksa kolozsvári tisztviselőt, hogy szíveskedjenek a jogvédők irodában sürgetően megjelenni utlevélük átvételére.

(*) KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS. Köszönet mondok mindazoknak, akik forrón szeretett kis fiacskám, Farkas István temetésén résztvettek. Farkasné Boér Ilona.

30.000 DARAB VASUTI SZERELVÉNYBE VALÓ VILLANYGÓT vásárol az ipar- és kereskedelemügyi minisztérium felhatalmazása alapján a CFR vezérigazgatósága Csehszlovákiából. A villanygókkal megszűnik a vasuti szerelvényeken az eddigi éjszakai sötétség.

20 MILLIÁRD LEJ ÉRTÉKŰ ÁRUT KOBOZTIK EL a biharpüspöki vámnál elfogott remán-magyar csempészbandától. Tagjai közül Gotlieb Maximilián és Ierman Iuliu bukaresti lakosokat átad-

Időjárásjelentés:

A nyugatról előretört hűvös óceáni légtömegek Kelet-Európaig jutottak előre. Az óceáni légtömegek elérték az Alpok és Kárpátok vonalát s ettől északra jelentős enyhülést hoztak. A lehűlés különösen éjszaka éreztette hatását. Várható időjárás péntek estig: Mérsékelt szél, változó felhőzet, sokhelyen záporosó, zivatar, a hőmérséklet alig változik.

"SZENTGYÖRGYI ISTVAN" ÁLLAMI MAGYAR SZÍNHÁZ MŰSORA:

Pénteken este fél 8 órakor: *Babus*. A Szinpartoló Egyesület kedvezményes szelvényei érvényesek.

Szombaton délután fél 5 órakor: *Sárga lilium*. Olcsó helyárakkal.

Este fél 8 órakor: *Janika*. A prózai együttes utolsó előadása. A Szinpartoló Egyesület kedvezményes szelvényei érvényesek.

KOLOZSVARI MOZIK MŰSORA:

CAPITOL: *Kina rejtelmei*. Boris Karloff, mint Mr. Wong, a mesterdetektív.

CORSO: *Tengerparti randevu*.

RIC: Egy csemke amerikai vígjáték: *A válság*. Főszerepben a legjobb művészpárral: Joan Blondell és Dick Powell. Pazar kísérő műsorral. Előadások kezdete: 3, 5, 7 és 9 órakor.

ROYAL: *Hová lettél drága öbölgyünk*. Richard Llewellyn regénye után, megváltozó dráma a bányászok életéből. Főszereplők: Walter Pidgeon és Maureen O'Hara. Kezdetek: 3, 5, 7, 9 órakor.

ROYAL-TEREM *A dzsungel embere*. Hatalmas új, 1947. évi eredeti felvételek a dzsungel mélyéből. Ragadozó állatokkal. Főszereplő Buster Grable. Kezdetek: fél 4, fél 6, fél 8 és 9 órakor.

SELECT: *A varázshégedű*. Amerikai zenés filmszenzáció.

URANIA: *Frakkos bandita*. (Kettős életrajz).

LETARTÓZTATTÁK A KÖZELLÁTÁSÜGYI ÁLLAMTITKÁRSÁG kabinettfőnökét, Gherea Vasile, továbbá Bottez Calin, Popescu Ion és Musca Traian közellátási államtitkársági tisztviselőket, akik okiratokat hamisítva, 4000 darab villanygót, 10 vasuti kocsi tengerit és nagymennyiségű textilanyagot vontak el csalárd módon a közfogyasztás elől. Az így szerzett áru a fekete piacra értékesítették és többmilliórdos jövedelmeiket használták fel. A nagyarányú vizsgálás ügyében folyik a szigorú vizsgálat.

SPORTÉLET

Pusztay Béla (Dermata) a kolozsvári kerület háromszoros teniszbajnoka

KOLOZSVÁR. — A kerületi teniszbajnokságok küzdelmei, amelyekben öt egyesület 60 versenyzője vett részt, tegnap befejeződtek. Pusztay Béla, a Dermata kiváló versenyzője három bajnokságot nyert.

Eredmények: I. osztályú versenyek. Férfi egyes: 1. Pusztay, 2. Brandusa (Dermata), 3. Dolha (U). Döntő: 6:1, 4:6, 6:3, 6:2. Férfi páros: 1. Pusztay—Brandusa, 2. Sikó—Dolha, 3. Radó—Bekő. Női egyes: 1. Szövérdiné (Dermata), 2. Haászné (Dermata), 3. Wellmann (Dermata). Vegyes páros: 1. Szövérdiné—Pusztay, 2. Trenka (BEAC)—Kádár (CFR), 3. Haászné—Krebsz.

II. osztályú verseny. Férfi egyes: 1. Diamanstein (Haggibbor), 2.

Kádár (CFR), 3. Ujfalvi (Dermata). Férfi páros: 1. Ujfalvi—Gidrai (U), 2. Telegdi—Kádár, 3. Diamanstein—Kutus (CFR).

III. osztályú verseny. Férfi egyes: 1. Szappanos (Dermata), 2. Micu (Dermata), 3. Salamon (Haggibbor). Női egyes: 1. Mráz Zsuzsa (Dermata), 2. Schauer (Dermata), 3. Grünblatt (Haggibbor). Az ifjúsági férfi egyesben első Ujfalvi (Dermata), 2. Telegdi (CFR). Ifjúsági női egyesben: 1. Wellmann II. (Dermata), 2. Kovács (CFR), 3. Mestitz (Dermata).

A verseny kiünne megrendezéséért Radó György ligaelnök, Dolha János titkár, dr. Crisan Titus, Grigorescu Jenő, Albon Béla és Körömczi Ödön érdemelnek dicséretet.

Az ILSA uszó- és vízilabdacsapatán kívül a temesvári teniszek is szerepelnek Kolozsváron

KOLOZSVÁR. — Az ILSA uszó- és vízilabdacsapata, amely szombaton délután az Univerzitátevával és vasárnap pedig a BEAC ellen mérkőzik, az összes női és férfi ifjúsági uszói is lehozza Kolozsvárra. A kolozsvári szakszervezeti egyesületek, a Vasas, Dermata, CFR, Haggibbor, KKASE és a Vizsművek uszói is résztvesznek a versenyben.

Az ILSA teniszcsapatát is magával hozza. A temesvári teniszek szombaton és vasárnap a sétatéri teniszpályákon a BEAC és a Dermata ellen játszanak.

Összeállították

a Balkán Kupa mérkőzéseinek sorrendjét

BUKAREST. — A Balkán Kupa olimpiai bizottsága az idei labdarúgó versenynaptárt a következőképpen állította össze:

Julius 6-án Szófiában: Bulgária—Románia.

Augusztus 17-én Budapesten: Magyarország—Bulgária.

Augusztus 31-én Tiranában: Albánia—Jugoszlávia.

Szeptember 14-én Budapesten: Magyarország—Albánia.

Október 12-én Bukarestben: Románia—Magyarország.

Október 12-én Belgrádban: Jugoszlávia—Bulgária.

SPORTHIRADÓ

Vasas—Univerzitatea öreg fiuk mérkőzése lesz július 5-én, szombaton délután fél 6 órakor a városi sporttelepen. Az öreg fiuk találkozója nagy érdeklődés előzi meg. Az egyetemi csapat dr. Lazar, dr. Tirlea, a Palesztinából hazatért dr. Hirsch Elemér, a népszerű Csöves, dr. Ratiu Brutus, dr. Ghilezan, dr. Sarbu, dr. Agar-

biceanu, dr. Baba, Bulzan, dr. Goja, Surlasiu összeállításban játszik. A „doktorok csapata” ellen a Vasas old boy Szathmári, Sütő, Krieschoffer, Fazekas, Schultz, Makovi, Máthé, Raduch, Ujfalvi, Negreanu, Kajla összeállításban szerepel. Sikerült megnyerni a játékrá Ostert, a TAC volt kiváló játékosát is, aki a Vasasban játszik.

APRÓHIRDETÉSEK

Apróhirdetés szavankint 3000 lej, állástkeresőknek 2000 lej. Cim a kiadóban és jelígs leveleknél 5000 lej pótdíj fizetendő. Szöveg hirdetés 4000 lej szavankint. Közgazdasági közlemények szavankint 5000 lej. Keretes hirdetések 4000, 5000 lej négyzetcentiméterenkint. Nyiltér szavankint 10.000 lej.

HÁROM porcelán mosdókagyló eladó. Megtekinthető „Teala” gyógyszerárban, Gh. Baritiu (Malcom)-utca 16. 5453

KORKÖTŐGÉP jó állapotban, komplett tükkel eladó. Schwarz Erzsébet tricovage, Cehul Silvaniei. 5445

KITUNÓ Fordson és Hart-Parr traktorok eladók. Bartalus, Fráta, Kolozs vármegye. 5443

JÉGSZEKRÉNY 2 ajtós és egy fogászati lábhajók eladó. Széchenyi-tér 4, házimesternél. 5457

TALIGA olcsón eladó. Nagy parfumeria, Kossuth Lajos-utca 2. 5449

FÉL hálóberendezés eladó. Hajnal-utca 11. 5432

EGY fodrászüzlet eladó. Érdeklődni Hanez Józsefnél, Téglás-utca 77. 5464

BERKEL mérleg eladó. Téglás-utca 88. 5458

KOMPLETT dióf. háló, gyermekkosci, ágynemű, rádió és edények eladó. Szent László-utca 3. 5450

ALLAST KAPHAT

KERESEK azonnal 4 tagú kóser háztartáshoz gyakorlott, megbízható főző mindenest. Cim a kiadóban. 5389

SAKÁCSNÓT vidékre, aki főzéshez perfect ért, azonnal alkalmazok. Március 6 (Szentegyház)-utca 5, Kerényi. 5454

MINDENES bejáró szakácsnőt azonnali belépésre alkalmazok. Érdeklődni „Astoria” szálloda. 5446

Házhelyet, telket keresek megvételre.

Cim a kiadóban.

TÁRSAT keresek „Pardess” bodogámhoz. Közreműködő rituálisan megbízható, közelben konyhával rendelkező előnyben. Ajánlatokat „Tölke szükségess” jelígre a lap kiadóhivatalához 5447

VEGYI vasalónő állandó munkára azonnali belépésre felveszek. Gally István kelmefestő, Closea-utca 4. 5441

SZÉKELYSZÖTTES és posztószövőben jártas szövőnő keres állandó alkalmazásra a MNSZ lupényi szervezetének női bizottsága. Az ajánlatokat a MNSZ országos nőbizottságához Kolozsvár, Mária királyné-utca 16 szám alá kell bekielteni.

KISEBB háztartásom vezetéséhez megbízható, középkorú nőt keresek. Jelentkezni 9—12-ig, Gedónél. Arany János-utca 9, III. emelet, 8. ajtó. Sétátér mellett. 5434

ALLAST KERES

FIATAL leány gyermek mellé, vagy üres szobát keres fiatalember. Napjártat bejáróhelyet keres. Cim a kiadóban. Gr. 5439

PERFEKT francia román nyelvtudású, intelligens fiatal nő nevelőnői állást keres vidékre is. Cim a kiadóban. 5371

INGATLAN-LAKÁS

ELCSERÉLNEM aradi központi 3 szobás lakásomat kolozsvári ugyanolyan lakásra, vagy kivénnek központi 2-3 szobás lakást, vagy üzlethelyiséget. Közvetítők díjazva. Cim: Majális-utca 15. 5369

EGY szoba, konyhás lakásomat a Dermata közelében elcserélném egy 2-3 szobás lakással, beljebb a városba. Cim a kiadóban. 5392

KÖZPONTBAN szép világos szoba négy hétre nyaraló hölgynek kiadó. „Vidéki” jelígre. 5448

ÜZLETHELYISÉG mellékhelyiségekkel kiadó. Kajántói-ut 70. 5456

BUTOROZOTT szobát, vagy garzon lakást keresek fürdőszobahasználatra. Egyedülálló főtisztviselő. Azonnalra. Pontos fizető. Cim a kiadóban. 5448

BELVÁROSI szobámat butorral együtt átadnám, vagy elcserélném. Mikó-utca 75, ajtó 2. 5288

ÜZLETHELYISÉG sürgetően átadó. Érdeklődni Széchenyi-tér 10, trafikban. 5433

KÜLONBEJÁRATU butorozott, vagy üres szobát keres fiatalember. Napjártat fizet. Cim a kiadóban. 5459

Eladó a Daru- utcában 749 négyzetméter parcella vikendházzal, kamrával, bekerítve, villannyal, vízzel 350.000.000. 300 négyzetméter parcella 110.000.000. Sürgetően eladó más kisebb és nagyobb házak a város minden részében. Érdeklődni: „DOMUS” ingatlanközvetítő irodában Mária királyné-utca 24 szám, az udvarban.

HÁZHELYET, telket keresek megvételre. Cim a kiadóban. Gr.

KÜLONFELEK

FELKÉREM azt a hazatért orosz hadifoglyot, aki tud Vajda Károly zászlósról, aki a 15. sz. Székhő zászlóaljnál szolgált, majd állítólag 1945 áprilisában hazafelé jövet Balázsfalvánál fogságba került, értesítsen engem. Bármely költséget megtérítek. Vajda Antal nyugalmazott igazgató-tanító, Oklánd. Udvarhely vármegye. F.

ELVESZETT a szerdai baromvásáron egy kettőséves tarka üszörborjú. Nyomra vezető jutalomban részesül a hetes számú ellátószervben. Cuza Voda-utca 9. 5440

ELVESZETT Osváth Józsefné Colonia Breaza alatti lakos rendőrségi bejelentője és két dovada. Kérem a megtalálót, küldje el a fenti címre jutalom ellenében. 5433

Uj gyermekkosci üzem. WEINBERGER

Bőzsa György-utca 7.

A legmodernebb gyermekkosci készülnek. Javítás, csere.

Dresszek, shortok a legmodernebb kivitelben

SCHÖNBERGERNÉ

fűző és női fehérnemű szalonjában készülnek

Széchenyi-tér 2 szám.

Felhívás!
A Szász-féle sofőriskola értesíti összes növendékeit, hogy a gépkocsi és motorkerékpár vezetői vizsgák július 5-én kezdődnek. Kérjük a vizsgára jelentkezőket, hogy irodánkban sürgetően jelentkezzenek felvételük végett.

ADAS-VÉTEL

SINGER karikahajós varrógép, kifogástalan, eladó. Asztalos, Motilor-ut 38. 5359

ELADÓ mély gyermekkosci. Motilor-ut 110. 5426

VESEK használt ruhát, fehérneműt, cipőt. Szabadság-tér 12, Rácz. 5425

ELADÓ Skoda gyártmányú 4 személyes autó kitűnő állapotban. Árpád-ut 26. Telefon: 476. 5423

DIOHÁLÓ, szép kivitelű, olcsón eladó. Lukács asztalosnál, Unió-utca 24. 5395

EGY új diófa háló és egy kétszemélyes reklamiázó sürgetően eladó. Eötvös-utca 12, asztalosnál. 5451

ELADÓ egyajtós szép jégszekrény. Bolintineanu (Kölesy)-utca 15. 5460

GYERMEKKOSCI, kombinált, eladó. Szabadság-tér 23, cimfestőnél. 5444

RÁDIÓ modern világvevő szuper, kitűnő állapotban eladó. Patay-utca 4. 5455

Bevezetett vegyi, olaj és vaselin termékek lerakata

társat keres.

Cim a kiadóban.

Jómenetelű fodrászüzletet átvennék.

Czikeliné, Huedin, Unirei-u.22

CAPITOL-mozgó!
Ma premier!

BORIS KARLOFF
mint Mr. Wong, a mesterdetektív
KINA REJTELMEI

Előadások kezdete: 3, fél 5, 6, fél 8 és 9 órakor.

cimű lélekzetelállítón izgalmas és végig lebilincselő filmben.

48 órán belül

az összes közintézmények elő kell terjesszék leépítési javaslatukat

BUKAREST. — Az a bizottság, amely az állami költségek 30 százalékos csökkentését intézi, körrendeletet küldött az összes hatóságokhoz. A körlevél elrendeli, hogy az összes közintézmények és mindazok a hivatalos szervek, amelyek az állami költségvetésben szerepelnek, továbbá a községek és a városok 48 órán belül terjesszék fel jóváhagyás végett a bizottsághoz a takarékoskodás végrehajtására vonatkozó terveiket.

Ami az állami kiadások 30 százalékos csökkentését illeti, azt július 10-ig végrehajják.

A VETŐMAG MENTESÜL A BESZOLGÁLTATÁS ALÓL

Az ipar- és kereskedelemügyi minisztérium rendeleti úton közöl-

te az összes hatóságokkal, hogy a beszolgáltatások kiszámításánál a vetőmagot mentesítették a beszolgáltatási kötelezettség alól.

Az ipar- és kereskedelemügyi minisztérium egy hektárra 180 kiló búzát, 170 kiló rozst, 150 kiló árpat és 130 kiló zabot számít vetőmagnak.

ÉRVÉNYÜKET VESZTIK A KERESKEDELEMRE JOGOSÍTÓ IPARIGAZOLVÁNYOK

A Gehorghe Gheorghiu-Dej által kezden a parlamentbe benyújtott és azóta meg is szavazott törvényjavaslatok kö-

zött szerepel az 1937. április 10-i, a kereskedők nyilvántartásának módzatáról szóló rendelkezések megváltoztatására vonatkozó törvényjavaslat is.

A törvény első szakasza kimondja, hogy mindazok a kereskedelemre jogosító iparigazolványok, amelyeket az ipar- és kereskedelemügyi kamarák mellett működő kereskedői nyilvántartások 1947. augusztus elseje előtt kibocsátottak, október elsejével érvényüket veszítik. Érvénytelenek lesznek továbbá az összes e hivatal által kibocsátott egyéb iratok is.

UJABB SZOVIET BUZA SZÁLLITMÁNYOK

A Szovjetunióból továbbra is százával érkeznek a búzát szállító vasuti kocsik. Csütörtökön a Szovjetunióból érkezett búzát hozó vasuti kocsik száma 850-re emelkedett.

Európa kettészakítása ellen cikkeznek a haladó európai sajtó

PÁRIS. — A párisi értekezlet utolsó üléséről szóló jelentések közlik, hogy Molotov szovjet külügyminiszter nyilatkozatának az elhangzása után Bevin angol és Bidault francia külügyminiszter kijelentette, hogy folytatni óhajtja a megbeszéléseket.

Bevin angol külügyminiszter tegnap délután visszaérkezett Londonba.

A francia kommunista párt lapja, a „L'Humanité”, a párisi értekezlet sikerételenségéről írva, súlyosnak mondja a helyzetet. Hova tart Bidault? — kérdi a lap. Vajon hozzájárul-e Németország talpraállításához? Lémond-e Franciaország jóvátételi követeléseiről? Engedi-e, hogy Franciaországot atlanti hídfővé változtassák? Rátér-e arra a politikára, amely Európát két részre osztja és szolgálja a háborús uszítók érdekeit? Ideje, hogy Bidault megálljon ezen az uton — írja a „L'Humanité”.

A „Nasa Fronta”, a csehszlovák ifjúság lapja a párisi értekezlet sikerételenségéért a felelősséget Bidaultra hárítja, aki — mint a lap írja — kezdettől fogva ellenezte a Szovjetunió részvételét. Két ut között lehet választani: az egyik az ENSZ utja a demokratikus, szabad Európa felé, a másik a Páris—London ut, amely Európa két tömbre osztásának az utja — állapítja meg a „Nasa Fronta”.

EGYMILLIÓ FRANCIA MUNKÁS SZTRÁJKJA RAMADIER ELLEN

PÁRIS. — A francia nemzetgyűlés szerdai ülésén Ramadier miniszterelnök foglalkozott Franciaország gazdasági helyzetével. Kijelentette, hogy a bérek és az árak egymással való versengése elkerülhetetlenül a pénz megromlásához vezetne. A kérdés politikai megítélésével kapcsolatban célzást tett azokra is, akik fegyveres összeesküvést terveztek a köztársaság ellen. Megjegyzése a jobboldali padsorokban élénk iz-

galmat váltott ki. Beszéde végén Ramadier felvetette a bizalmi kérdést, amely felett a nemzetgyűlés pénteken szavaz.

Az ülés utolsó szónoka a kommunista párti Duclos volt. Hangzott, hogy ha a kormány idejében megtette volna a szükséges rendszabályokat, elkerülhető lett volna a gazdasági helyzet súlyosbodása. Kijelentette, hogy nem szabad olyan politikát folytatni, amely kizárja a kormányból a munkásság legnagyobb pártját. A kommunista párt, mondotta, nincs bízalommal a kormány iránt.

Politikai körökben lehetséges-

nek tartják, hogy Ramadier a mai ülés megnyitáskor esetleg célzást tesz arra, hogy három vagy négy új miniszterrel kiegészítse kabinetjét. Egyes körök, noha kevésbé valószínűnek tartják ezt a bejelentést, biztosra veszik, hogy a kormány kiegészítése rövidesen bekövetkezik. A nemzetgyűlés folyosóin kedden este Leon Blumnak a kormányba való beépéséről beszéltek, mint lehetőségéről.

Rádiójelentés szerint egymillió francia fémipari munkás 24 órás tiltakozó sztrájkot jelentett be a Ramadier-kormány pénzügyi politikája elleni tiltakozásul.

A magyar nemzet ajándéka a Sztalin vezértábornagynak

BUDAPEST. — A magyar kormány elkészítette a felszabadulás emlékére a Gellért-hegyen felállított Szabadság-emlékmű készíttetőit mását, amelyet Tildy Zoltán köztársasági elnök tegnap ünnepélyes külsőségek között átadott Szojridov altábornagynak, mint a magyar nemzet részéről Sztalin vezértábornagynak ajánlott emléket.

Szojridov altábornagy köszönetet mondott a magyar nemzet hálaáért e kifejező jelképeért.

A magyar kommunista párt koalíciós választási szövetséget javasol

BUDAPEST. — A Magyar Kommunista Párt levelet intézett a koalíció másik három pártjához. Választási szövetséget ajánl a koalíciós pártok között és ezzel kapcsolatban értekezlet összehívását indítványozza.

„A fasizmus a Sulyok-féle Szabadság Párt alakjában, a demokrácia álarcában, ismét felütötte a fejét — állapítja meg a levél. — Sulyok nagy erőfeszítéseket tesz, hogy a tömegeket a demokrácia ellen irányítsa”.

A Kommunista Párt ezért a koa-

liciós pártok választási szövetségét javasolja anélkül, hogy ez a szövetség befolyásolná a pártok függetlenségét, vagy külön választási listáit.

LENGYEL—CSEH GAZDASÁGI EGYEZMÉNY KÉSZÜL

PRÁGA. — A csehszlovák fővárosba Círánkevic miniszterelnök vezetésével lengyel kormányküldöttség érkezett. A lengyel kormányküldöttség a két ország között folyó kereskedelmi tárgyalások befejezése érdekében több napot tölt Prágában.

Leleplezzük Hankónét

Sokszáz millió lej értékű gyógyszert szélhámoskodott össze egy kolozsvári uriaszony

Visszaéltek a Hazatérők Otthona nevével

KOLOZSVÁR. — A Hazatérők Otthona súlyos nehézségekkel küzd. Támogatást nem kap sehonnán, így kizárólag az adakozó, jótevőkön múlik segítségére szorult. Magyar Népi Szövetség asszonyai a Hazatérők Otthona fennartására gyűjtéseket rendeztek. A beszedett élelmiszerekből látják el a hazatérő hadifoglyokat.

Természetesen örömmel fogadnak minden segítségre jelentkezőt és örömmel fogadták Hankónét is, aki támogatás munkáját ajánlotta fel. Hankónéról azonban jelentkezője óta nem hallottak többé a Hazatérők Otthonának fennartói. Azt gondolták, visszavonta ajánlkozását, nem akarja kivenni részét a munkából.

Hankóné neve néhány héttel ezelőtt újra felvetődött a Hazatérők Otthona vezetői előtt. A Zsidókérdés igazgatósága értesítette a Hazatérők Otthona fennartóit, hogy egy magát Gerébnek nevező asszony gyógyszerket kért beteg hadifoglyok részére. A kórház gazdasági hi-

vatala nagymennyiségű gyógyszert utalt ki és megkérdezték Gerébnt, hogy hol vannak a hadifoglyok, amire Gerébnt egy címet mondott be.

A Zsidókérdés nemcsak gyógyszerrel, hanem orvosi kezeléssel is támogatni akarta a hadifoglyokat. Orvost küldtek ki tehát, aki meglepetten tapasztalta, hogy a megadott címen sem Gerébnt, sem hadifoglyok nem találhatók.

Az ügyet bejelentették a Magyar Népi Szövetség Országos Nőbizottságánál, akik a Hazatérők Otthonának legfelsőbb irányítását végzik. A nőbizottság tagjai érdeklődtek Gerébnt után és a kapott személyleírás alapján megállapították, hogy azzal a személlyel azonos, aki annakidején Hankóné néven jelentkezett. Az ügyet tovább vizsgálták és megállapították, hogy Hankóné, alias Gerébnt sokszázmillió lej értékű gyógyszert szélhámoskodott össze a kolozsvári gyógyszerárakról — de nem vette meg a zsirt, cukrot, meg a lisztet sem. — A

hadifoglyok részére azonban nem adott át semmit.

A Magyar Népi Szövetség Országos Nőbizottsága jelentette az esetet a rendőrségnek. Lapunk utján felhívja a kolozsvári gyógyszerészek, droguisták és kereskedők figyelmét, hogy csak olyan gyógyszerek adjanak át adományt, akik magukat kellőképpen igazolják és amennyiben egy magas, fekete ruhás, fekete ruhás hölgy jelentkezne náluk adományért a Hazatérők Otthona nevében, adják át a legközelebbi rendőrnök.

MATEMATIKUSOK, FIZIKUSOK ÉS MÉRŐKÖK FIGYELMÉBE. A Bolyai Demokrata Diákszövetség kiadásában megjelent dr. Vescan Teofil egyetemi tanár előadása Elméleti mechanika (I. kötet, 280 oldal), mely a pont, a merev testek és a rendszerek dinamikáját és sztatikáját, valamint a vektortant tartalmazza. Kapható a „Victoria” diákszövetkezetben.

Az Asbóth—Körmöczy magyar vegyepáros a teniszvilágbajnokság döntőjében

LONDON. — (Rádió). A wimbledoni teniszvilágbajnokságok küzdelmei értékes sikert hoztak a magyarországi teniszsportnak. Az Asbóth József—Körmöczy Zsuzsa vegyepáros 81 vegyepáros versenyző közül bekerült a nyolcas döntőbe.

A helyszínes. állítják össze a Szófiában játszó román válogatott csapatot

BUKAREST. — A román válogatott labdarúgó csapat a vasárnap szófiai Balkán Kupa mérkőzése előtt szerdán edzőmérkőzést játszott a Juventus csapatával, amelyet 5:2 (2:2) arányban győzött le, Jordache 2, Marian 2 és Dumitrescu III. góljaival. A mérkőzésen a jobbhatvéd posztján Dragan, a Juventus játékosja nyújtotta a legnagyobb teljesítményt és így ő is bekerült a tizennygyes

válogatott keretbe, amely a következő: Stanesco, Konrad, Dragan, Farmathi, Ritter, Bacur, Páll, Perényi, Siclovan, Farkas, Marian, Spielmann, Jordache és Dumitrescu III.

A bolgár válogatott ellen játszó román csapat csütörtök este Angheliu Emilian elnök vezetésével elutazott Szófiába, ahol a mérkőzés előtt fogják kijelölni a végleges csapatot.

Várospolitikai kérdésekről beszélt a MNSz irisztelepi gyűlésén Dán István alpolgármester

KOLOZSVÁR. — A Magyar Népi Szövetség irisztelepi tagozata július 3-án, csütörtökön délután szervezői értekezletet tartott. Az értekezleten Dán István alpolgármester feleletet adott az időszerű gazdasági és — a telepet érintő — várospolitikai kérdésekre.

— Közellátási nehézségeinket — mondotta az alpolgármester a gazdasági helyzetről — a négyéves háború és a két éves szárazság mellett az is súlyosbította, hogy a megyében teljes szervezetlenség uralkodott. A háború befejeztével az volt a jelszó, hogy minden háborús korlátozást törölni kell. A reakció ügynökei szabadkereskedelmet követeltek. Szabadá tettük a kenyérforgalmat, az eredmény: az üzerek szabadkezet kaptak és az árak napról-napra emelkednek. Ma a demokratikus kormányunk demokratikus beszolgáltatási törvényt hozott, s annak betartását becsületes munkásokra bízta. Ez záloga a törvény becsületes betartásának.

A közbiztonságról és a köztisztaságról szólva, Dán István kifejtette, hogy a háború következmé-

nyeképpen uralkodóvá vált állapotokat csak a lakosság teljes támogatásával lehet megszüntetni.

A negyed rossz közvilágításának kérdésére a következő választ adta:

— A villamosművek nehézségekkel küzdenek. Az anyaghiány nagy, a szükséges felszereléseket csak külföldön gyártják. Behozni, pénzünk leromlása következtében alig tudunk. Az állapotok megjavítása szükséges, azonban azt nem várni, hanem csinálni kell.

A hadifoglyok ügyét ismertette, az alpolgármester elmondta, hogy a történelem folyamán a Szovjetunió példája az első, amely még a békeszerződés bekövetkezése előtt hazabocsátja a hadifoglyokat.

— Ami a foksányi 21 napos egészségügyi ellenőrzést illeti — mondotta —, ha az nem volna bevezetve, nekünk kellene kérni. A vizontlátás egy-két napos meggyorsítása — az egészségügyi zárlat megszüntetése — a ragályos betegségek esetleges elterjedésével járna.

Nem volt hajlandó maximális áron adni a burgonyát — letartóztatták Harminc vágómarhát kobozott el a gazdasági rendőrség

KOLOZSVÁR. — A gazdasági rendőrség Szász Józsefet és feleségét, hóstáji termelőket letartóztatta, mert a piacon a burgonyát százézer lejes áron adták el. Felelősségrevonásuk alkalmával azt hangoztatták, hogy nem hajlandók a burgonyát hatvanézer lejes

maximális áron forgalombahozni.

A gazdasági rendőrség feltartóztatott egy 30 vágómarhából álló szállítmányt is, amelyet dr. Gh. Popescu engedély nélkül Ilfov megyében akart kiszállítani. A vágómarhákat elkobozták. Popescu ellen az eljárást megindították.

Veszedelemes okirathamisító vakmerő szökése

KOLOZSVÁR. — Vakmerő foglyszökés történt csütörtökön délelben az ügyészségi fogházból. Vida Viktor veszedelemes okirathamisító, aki vizsgálati fogságban ben kihallgatásra vezették elő. A veszedelemes szélhámos egy őrizetlen pillanatban hatalmas ütéssel félrelökte utjából a kisretérre kirendelt fogházőrt és a zsufolt ügyészségi folyosón sikerült egérszemet nyernie. Mire értesítették az ügyészség portását, hogy zárja be a kapukat, Vida Viktor már kijutott az utcára, ahol nyomave-

szelhamos bizonyos ideig Kolozsváron fog meghúzódni és itt várja meg, amíg sikerülnek hullámai elcsitulnak. Hamis okmányok beszerzése számára különösebb gondot bizonyára nem fog okozni.

A hatóságok kérik a nagyközönséget, hogy aki tud valamit Vida Viktor tartózkodási helyéről, azonnal jelentse azt a központi rendőrségben. Vida Viktor 1911-ben született fekete haju, sovány, 167 centiméter magas és különös ismertetőjele, hogy a bal szemén feltűnő nagyságu anyajegy van.

Tettenért zsebtolvaj a Vitéz Mihály-téren

KOLOZSVÁR. — Csütörtök délelőtt a Vitéz Mihály-téren Kovács Ferenc Kertész-utca 15 alatti lakos Hans Ernőné, kolozsvári nagykereskedő feleségének kizitáskájából ki akart lopni egy közeg millió bankjegyet. Észrevették és azonnal átadták a rendőrségnek, ahol kihallgatása után letartóztatták.

KOLOZS SÓS GYÓGYFÜRDŐN

napi panzió kenyér nélkül:

reggeli, ebéd, vacsora, szálloda, meleg vagy hideg fürdő

500.000 lej.

A szálloda ágynemű nélkül. Autójárat a Korona-vendéglő (Kossuth Lajos-utca) elől.